

# VIII Sympozjum Starożytny Izrael/Palestyna: „Waj-ja'asu peri tewu'a (Ps 107,37)”

Poznań, 16-18 września 2013

Wszystkie obrady odbywają się w Katedrze Studiów Azjatyckich  
Uniwersytetu im. Adama Mickiewicza, ul. Al. Niepodległości 24

Poniedziałek, 16 września 2013

**Rozpoczęcie:** godz. 10.00

Wykład inauguracyjny

Edward Lipiński, Uniwersytet w Louvain: "Merkury- מרקולים"

**Sesja przekładoznawcza 1** (godz. 11.00-13.30)

**Przewodniczy Piotr Zaremba**

**Irena Kwilecka, PAN:**

„Najstarsze słowiańskie przekłady Biblii w niemieckiej niemieckiej serii *Biblia Slavica*”

**Adam R. Sikora OFM, UAM:**

"Przekłady tekstów biblijnych na kaszubski. Historia. Stan aktualny. Perspektywy"

**Anna Kuśmirek, UKSW:**

„Techniki translacyjne w Targumach do Księgi Liczb”

godz. 13.30-15.00 (obiad)

**Sesja religioznawcza 1** (godz. 15.00-16.30)

**Przewodniczy Łukasz Niesiołowski-Spano**

**Henryk Drawnel**, KUL: „Tożsamość gigantów w etiopskiej Księdze Henocha a początki literatury apokaliptycznej w Izraelu”

**Wojciech Pikor**, KUL: „Sakralny charakter ziemi Izraela w Księdze Ezechiela”

**Piotr Briks**, USz: „Redakcja przewodnika po hebrajskim tekście Księgi Jonasza”

godz. 16.30-17.00 (kawa, herbata)

**Sesja religioznawcza 1 (cd.)** (godz. 17.00-18.00)

**Marek Parchem**, UKSW: „Apokaliptyka żydowska okresu Drugiej Świątyni”

**Jakub Waszkowiak** OFM, WSFH: „Prawo o ołtarzu w Pięcioksięgu w świetle wykopalisk archeologicznych”

**Wtorek, 17 września 2013**

**Sesja religioznawcza 2** (godz. 9.00-12.00)

**Przewodniczy Edward Lipiński**

**Maciej Münnich**, KUL: „Kości wieprzowe a sprawa izraelska”

**Łukasz Toboła**, UAM: „Rzekomy kult Ba'ala w Izraelu za panowania Omrydów”

**Jakub Sławik**, ATCh: „Przemiany w postrzeganiu misji prorockiej - sługa Pana u (Deutero)Izajasza”

**Wojciech Kosior**, UJ: „Serafinowie stali nad nim”. Skrzydlate węże w świątynnej wizji Izajasza (Iz 6,1-7)”

godz. 12.00-12.30 (kawa, herbata)

**Sesja historyczna 1** (godz. 12.30-14.00)

**Przewodniczy Maciej Münnich**

**Witold Tyborowski**, UAM: „Babilońskie i niebabilońskie cechy historii Patriarchów”

**Stefan Zawadzki**, UAM: „Problemy chronologii Tyru w VI wieku przed Chr.”

**Łukasz Niesiołowski-Spano**, UW: „Ludy Morza - szlaki i charakter wędrówek do Kanaanu”

godz. 14.00-15.30 (obiad)

**Sesja historyczna 2** (godz. 15.30-17.00)

**Przewodniczy Stefan Zawadzki**

**Edward Dąbrowa**, UJ: „Epoka hasmonejska - wybrane problemy jej historii”

**Krystyna Stebnicka**, UW: „Zabobonni i "nieczyści" - Żydzi w epikurejskim wykładzie Diogenesa z Oinoandy”

**Michał Marciak**, URz: „Hellenistyczno-partyjska Adiabene - kraj królewskich konwertytów na judaizm”

godz. 17.00-17.30 (kawa, herbata)

**Sesja przekładoznawcza 2** (godz. 17.30-19.30)

**Przewodniczy Piotr Muchowski**

**Henryk Jankowski**, UAM: “Przekład Biblii na krymski karaimski: Sprawozdanie z projektu”

**Piotr Zaremba**, UAM: „Dekonstrukcja w przekładzie Psalmów — refleksje ogólne”

**Marek Piela**, UJ: „O najnowszym „dynamicznym” przekładzie Psalmów”

**Marek Baraniak**, UW: „Targum a tekst biblijny na przykładzie Targumu do PnP”

**Środa, 18 września 2013**

**Sesja literaturoznawcza** (godz. 9.00-12.00)

**Przewodniczy Maciej Tomal**

**Monika Czekanowska-Gutman**, UAM: „Różne oblicza kobiecości: Portrety biblijnej Estery w twórczości artystów polsko-żydowskich na początku XX w.”

**Przemysław Dec**, UJ: „Teksty egzegetyczne z Pustyni Judzkiej: klasyfikacja gatunków literackich”

**Agata Grzybowska**, UW: „Antyczne źródła idylli Saula Czernichowskiego *Chatunatah szel Ekla* [Wesele Elki]. Wpływ Iliady i Odysei Homera oraz krytyki homeryckiej na styl, język i treść utworu”

**Piotr Muchowski**, UAM: „Biblia w hebrajskiej literaturze magicznej: rękopisy karaimów polskich”

godz. 12.00-13.30 (obiad)

**Sesja językoznawcza** (godz. 13.30-15.00)

**Przewodniczy Przemysław Dec**

**Lidia Napiórkowska**, University of Cambridge: „Opisowy pseudo-imperatyw w syryjskim – nowa perspektywa”

**Rafał Rosół**, UJ: „Kategorie semantyczne wczesnych zapożyczeń semickich w języku greckim”

**Maciej Tomal**, UW/UJ : „Partykuła *ika* w aramejskim Talmudu babilońskiego”